

Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwerverziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

Band: 32 (1961)

Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

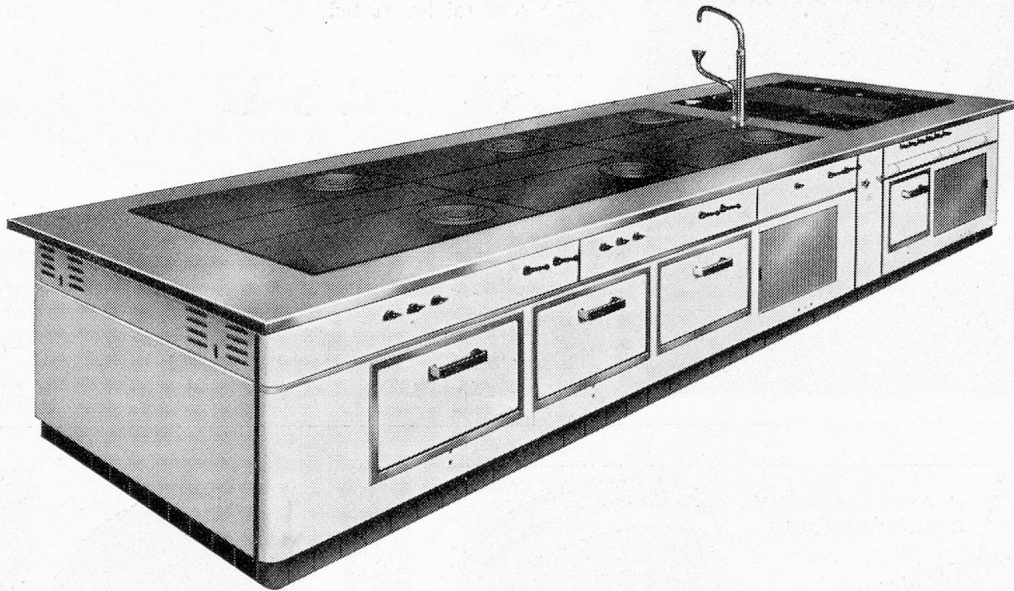
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



SURSEE

**seit 90 Jahren
die führende Vertrauensmarke**

Unsere Spezialität

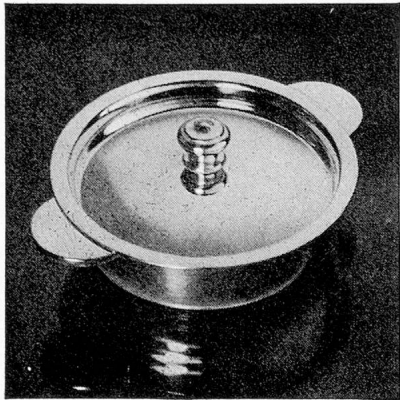
Grossküchen- Installationen

Gas – Elektrisch – Oel – Dampf – Heisswasser –
Holz/Kohle

Kippkessel, Bratpfannen, Herde,
Brat-Backöfen, Patisserie-Öfen, Wärmeschränke,
Dampfkocher, Friture-Apparate

Verlangen Sie unseren neuesten Prospekt

Sursee-Werke AG Sursee LU Telefon 045 414 44



Wer rechnet kauft bei

H. Béard S.A. Montreux

Telefon (021) 6 22 78

Ausstellungsräume in

Zürich

Talacker 41
Tel. (051) 25 11 40

Luzern

Hochbühlstr. 18
Tel. (041) 2 90 76

Bestecke
Kannen
Platten
Porzellan
Glaswaren
Chromnickelstahl
Küchenbatterien
Spezialgeschirre
für Etagenservice

LEICHTE VERDAUUNG
DURCH „NUTOLA“



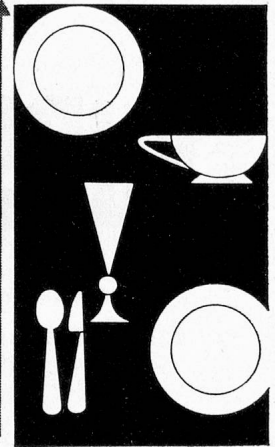
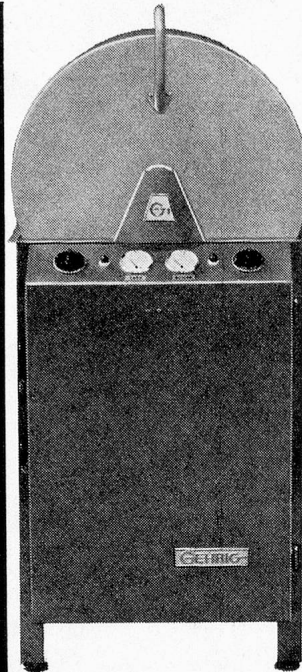
Eckert / Eckert

NUTOLA SPEISEFETT

Auserlesenes rein vegeta-
biles Speisefett zum
Kochen, Braten, Dün-
sten. Für Gesunde und
Kranke bestens empfo-
hlen, weil außerordent-
lich leicht verdaulich.



FABRIK HYGIENISCH - DIÄTETISCHER
NAHRUNGSMITTEL / GLAND (WAADT)



G1 die formvollendete schwei-
zerische Geschirrwash- und
Gläser-Spülmaschine. — Trotz
kleinstem Raumbedarf, größte
Leistung! Sparsamste automa-
tische Waschmittel-Dosierung!
Glantzrocknung! — Wir beraten
Sie gerne!

GEHRIG
F. Gehrig & Co., Fabrik
elektr. Maschinen und
Apparate, BALLWIL/LU
Telephon 041.89 14 03

PIRELLI-„gommapiuma“-Matratzen



„gommapiuma“-Matratzen bieten überzeugende Vorteile

Luftpolsterung durch Millionen
kleinster Zellen, welche dem ru-
henden Körper das herrliche Ge-
fühl der Schwerelosigkeit ver-
mitteln.

Volle Regeneration des Körpers
während des Schlafes. Mollige
Wärme im Winter, Temperatur-
ausgleich im Sommer! Absolut
keimfrei und keimtötend (bakteri-
zid). Andauernde Ventilation.

Anatomisch richtige Lage des
Körpers. Die «gommapiuma»-Ma-
trazte ist und bleibt immer wirk-
lich geräuschlos! Hygienisch und
dauerhaft, leicht und handlich,
waschbar, absolut geruchlos.

20 Jahre schriftliche Garantie

Pirelli-«gommapiuma»-Matratzen
sind ein Produkt der weltbekann-
ten Pirelli-Werke. Auskunft und
Bezugsquellen durch: Pirelli-Pro-
dukte AG., Zürich 5, Tel. 42 56 58.